

บริษัท เคิร์ช (ประเทศไทย) จำกัด

ข้อกำหนดและเงื่อนไขในการจำหน่ายพอยล์ให้แก่ลูกค้าทางธุรกิจ (“ข้อกำหนดและเงื่อนไข”)

(พฤษภาคม 2558)

1. การบังคับใช้

- 1.1 ข้อกำหนดและเงื่อนไขที่บังคับอยู่ในปัจจุบันจะนำมาใช้กับการจำหน่ายพอยล์และบริการ รวมทั้งการจัดหาบริการเกี่ยวกับชิ้นส่วนตกแต่งสำเร็จรูป (ต่อไปนี้จะเรียกว่า “สินค้าที่ส่งมอบ”) ตามสัญญาซึ่งบริษัท เคิร์ช (ประเทศไทย) จำกัด (“เคิร์ช”) ได้ตกลงทำไว้กับลูกค้าทางธุรกิจ (“ลูกค้า”)
- 1.2 ข้อกำหนดและเงื่อนไขใด ๆ ซึ่งแตกต่างไปจากข้อกำหนดและเงื่อนไขที่กำหนดไว้ในที่นี่ ไม่สามารถบังคับใช้ได้ เว้นแต่เคิร์ชจะเห็นชอบด้วยเป็นลายลักษณ์อักษรอย่างชัดเจน
- 1.3 ให้ถือว่าลูกค้ายอมรับข้อกำหนดและเงื่อนไขฉบับนี้ทั้งหมด

2. คำเสนอขาย

- 2.1 รายละเอียดเกี่ยวกับคุณภาพของพอยล์ที่ส่งมอบ ให้เป็นไปตามที่กำหนดไว้เป็นการเฉพาะในรายละเอียดทางเทคนิค
- 2.2 เคิร์ชสงวนสิทธิในความเป็นเจ้าของทั้งหมดและสิทธิใด ๆ ในทรัพย์สินทางปัญญา สำหรับภาพประกอบ ภาพวาด แผนผัง และเอกสารเกี่ยวกับการก่อสร้าง หรือเอกสารด้านวิศวกรรม และอื่น ๆ ซึ่งเกี่ยวข้องกับคำเสนอขาย
- 2.3 ข้อเสนอของเคิร์ชมีผลผูกพันและจะคงอยู่เป็นระยะเวลา 45 วันตามปฏิทิน นับจากวันที่เสนอขาย

3. เงื่อนไขในการส่งมอบ การโอนความเสี่ยง

- 3.1 ราคาต่าง ๆ ให้เป็นไปตามเงื่อนไข Ex Works ตามที่กำหนดไว้ใน Incoterms 2010 (“สถานที่ส่งมอบ”) รวมทั้งการบรรจุหีบห่อ
- 3.2 ราคาสุทธิจะคำนวณเป็นเงินบาท รวมกับภาษีที่ใช้บังคับอยู่ในขณะที่ส่งมอบ โดยไม่หักลดใด ๆ
- 3.3 การส่งมอบสินค้าเป็นบางส่วนอย่างสมเหตุสมผลสามารถกระทำได้ตามความประสงค์ของลูกค้า
- 3.4 ความเสี่ยงจะโอนไปยังลูกค้า ณ สถานที่ส่งมอบ ข้อกำหนดนี้ให้บังคับกับกรณีส่งมอบสินค้าโดยไม่มีค่าใช้จ่ายเช่นกันเมื่อได้มีการส่งมอบหรือรับมอบสินค้าแล้ว

4. สิทธิของเคิร์ชในสินค้าที่ส่งมอบ

ในกรณีสินค้าที่ส่งมอบตามที่ตกลงไว้ในสัญญาไม่มีอยู่เนื่องจากเคิร์ชยังไม่ได้รับมอบสินค้าจากซัพพลายเออร์ หรือสินค้าหมดสต็อก เคิร์ชสามารถส่งมอบสินค้าซึ่งมีคุณภาพและราคาเท่ากับที่ตกลงกันไว้ตามสัญญา หากเคิร์ชไม่สามารถดำเนินการดังกล่าวได้ เคิร์ชสามารถบอกเลิกสัญญาซึ่งทำขึ้นระหว่างเคิร์ชและลูกค้าได้ (“สัญญา”)

5. เงื่อนไขการชำระเงิน

- 5.1 ลูกค้าจะต้องชำระเงินตามใบแจ้งหนี้ (invoice) โดยทันทีโดยไม่หักลดใด ๆ เว้นแต่จะได้มีการตกลงกันไว้เป็นอย่างอื่น
- 5.2 ลูกค้าสามารถหักกลบลบหนี้ได้เฉพาะในกรณีที่ไม่มีข้อโต้แย้ง หรือได้มีคำวินิจฉัยถึงที่สุดซึ่งมีผลผูกพันตามกฎหมาย

6. วันส่งมอบ

- 6.1 การปฏิบัติตามข้อกำหนดเกี่ยวกับระยะเวลาการส่งมอบจะขึ้นอยู่กับที่ได้รับเอกสารต่าง ๆ ในเวลาที่เหมาะสม การอนุญาตและการอนุมัติที่จำเป็น โดยเฉพาะอย่างยิ่งแผนงานต่าง ๆ ที่ลูกค้าได้จัดหาให้ รวมทั้งการปฏิบัติตามเงื่อนไขการชำระเงินและภาระผูกพันอื่น ๆ ของลูกค้าให้สำเร็จลุล่วง ทั้งนี้ ระยะเวลาในการส่งมอบอาจขยายออกไปได้ เว้นแต่การปฏิบัติตามเงื่อนไขต่าง ๆ ได้สำเร็จลุล่วงไปแล้วตามเวลาที่กำหนด อย่างไรก็ตาม ข้อกำหนดนี้จะไม่มีผลใช้บังคับหากเคิร์ชต้องรับผิดชอบในการส่งมอบสินค้าล่าช้า
- 6.2 ในกรณีที่ไม่สามารถส่งมอบสินค้าได้ตามเวลาที่กำหนด อันเนื่องมาจากเหตุสุดวิสัย เช่น การเคลื่อนย้ายคลังพล สงคราม ภัยพิบัติ หรือเหตุการณ์อื่น ๆ ที่คล้ายคลึงกัน อาทิเช่น การหยุดงานประท้วง หรือการปิดงาน ระยะเวลาการส่งมอบสามารถขยายออกไปได้ตามความเหมาะสม
- 6.3 ในกรณีที่เคิร์ชต้องรับผิดชอบในการส่งมอบล่าช้าและลูกค้ามีหลักฐานพิสูจน์ได้ว่า ลูกค้าได้รับความเสียหายจากความล่าช้าดังกล่าว ลูกค้าอาจเรียกร้องค่าเสียหายได้ตามที่ตกลงกันไว้ในอัตรา 0.5% ในทุก ๆ สัปดาห์ล่าช้าที่ล่าช้าขึ้น แต่ทั้งนี้ค่าเสียหายดังกล่าวรวมกันทั้งหมดแล้วต้องไม่เกิน 5% ของราคาสุทธิของสินค้าที่ส่งมอบล่าช้าและลูกค้าไม่สามารถใช้สินค้าได้ตามที่ต้องการ
- 6.4 ลูกค้าไม่สามารถเรียกร้องค่าเสียหายอันเนื่องมาจากความล่าช้าของสินค้าที่ส่งมอบและค่าเสียหายจากการไม่ปฏิบัติตามสัญญาในอัตราที่เกินกว่าที่กำหนดไว้ในข้อ 6.3 ในทุก ๆ กรณี และแม้ว่าระยะเวลาในการส่งมอบตามที่ลูกค้ากำหนดได้สิ้นสุดลงแล้ว แต่ข้อกำหนดนี้จะไม่ใช้บังคับในกรณีของการกระทำผิดโดยเจตนา หรือการกระทำโดยประมาท หรือการกระทำอันเป็นอันตรายต่อร่างกาย ซึ่งจะต้องรับผิดชอบตามกฎหมาย
- 6.5 ลูกค้ามีสิทธิบอกเลิกสัญญาได้เฉพาะในกรณีที่เคิร์ชต้องรับผิดชอบแต่เพียงผู้เดียวอันเนื่องมาจากความล่าช้าในการส่งมอบสินค้าและโดยที่ลูกค้าได้มีการกำหนดระยะเวลาจำกัดในการส่งมอบสินค้าและมีการระบุว่าจะไม่ยอมรับการส่งมอบสินค้าหากพ้นกำหนดระยะเวลาจำกัดดังกล่าวแล้ว อย่างไรก็ตาม ข้อกำหนดนี้ไม่ได้มีความหมายเป็นนัยถึงการเปลี่ยนแปลงการพิสูจน์อันจะเป็นผลเสียหายต่อลูกค้า
- 6.6 เมื่อใดก็ตามที่มิทราบเรื่องขอภายในระยะเวลาจำกัดที่เห็นสมควร ลูกค้าจะต้องระบุว่าลูกค้าต้องการจะบอกเลิกสัญญาอันเนื่องมาจากสินค้าส่งมอบล่าช้าหรือลูกค้ายังคงยืนยันการส่งมอบสินค้านั้น

7. การยึดหน่วงกรรมสิทธิ์

- 7.1 กรรมสิทธิ์ในสินค้าที่ส่งมอบ (“สินค้าอันเป็นหลักประกัน”) จะยังคงเป็นของเคิร์ชจนกว่าสิทธิเรียกร้องใด ๆ ของเคิร์ชที่มีต่อลูกค้าภายใต้ธุรกรรมนี้ จะได้รับการชำระหนี้เป็นอันเสร็จสิ้นในกรณีที่มูลค่าของผลประโยชน์อันเป็นหลักประกันที่เคิร์ชมีต่อลูกค้าสูงกว่าสิทธิเรียกร้องตามหลักประกันของเคิร์ชมากกว่า 20% เคิร์ชจะสละสิทธิ์ในส่วนที่เกี่ยวข้องกับสิทธิเรียกร้องตามหลักประกันตามที่ลูกค้าร้องขอ
- 7.2 ในระหว่างที่การยึดหน่วงกรรมสิทธิ์มีผลใช้บังคับ ห้ามมิให้ลูกค้านำสินค้าอันเป็นหลักประกันนั้นไปจำหน่ายหรือนำไปใช้เพื่อเป็นหลักประกันได้ในกรณีที่มีการยึดสินค้าอันเป็นหลักประกันหรือมีการดำเนินการอื่น ๆ หรือการแทรกแซงอื่น ๆ โดยบุคคลที่สามซึ่งเกี่ยวข้องกับสินค้าอันเป็นหลักประกันนั้น เคิร์ชจะแจ้งให้ลูกค้าทราบเป็นลายลักษณ์อักษรโดยทันที
- 7.3 ลูกค้าสามารถขายต่อสินค้าอันเป็นหลักประกันโดยวิธีการดำเนินการค้าในทางปกติให้แก่ลูกค้าของคนที่ทั้งนี้โดยมีเงื่อนไขว่าลูกค้าได้รับชำระเงินจากลูกค้าของตนหรือได้มีการยึดหน่วงกรรมสิทธิ์ไว้เพื่อที่กรรมสิทธิ์ในสินค้าอันเป็นหลักประกันนั้นจะได้โอนไปยังลูกค้าของตนเมื่อลูกค้านั้นได้ชำระเงินโดยเสร็จสิ้นสมบูรณ์แล้ว
- 7.4 กรรมสิทธิ์ของเคิร์ชในสินค้าอันเป็นหลักประกันไม่อาจเพิกถอนได้ในระหว่างที่มีการดำเนินการและมีการใช้สินค้าอันเป็นหลักประกันดังกล่าวในการผลิตสินค้า ณ สถานที่ของลูกค้า (“ผลิตภัณฑ์สุดท้าย”) ทั้งนี้ กรรมสิทธิ์ของเคิร์ชในสินค้าอันเป็นหลักประกันยังคงมีอยู่ไปจนถึงผลิตภัณฑ์สุดท้ายนั้น โดยเคิร์ชจะถือกรรมสิทธิ์ร่วมในผลิตภัณฑ์สุดท้ายนั้นในสัดส่วนเดียวกันกับมูลค่าของสินค้าอันเป็นหลักประกันต่อมูลค่าผลิตภัณฑ์สุดท้ายนั้น
- 7.5 เมื่อได้มีการทำสัญญา ลูกค้าจะโอนสิทธิเรียกร้องที่ลูกค้ามีอยู่ต่อลูกค้าของตนในการขายต่อหรือการดำเนินการใด ๆ กับสินค้าอันเป็นหลักประกันในจำนวนเท่ากับที่เคิร์ชมีสิทธิเรียกร้องต่อลูกค้าในสินค้าที่ส่งมอบได้ ทั้งนี้หน้าที่ของเคิร์ชในการสละสิทธิ์ตามที่กำหนดไว้ในข้อ 7.1 ให้ยังคงมีผลอยู่ต่อไป
- 7.6 ในกรณีที่ลูกค้ากระทำผิดหน้าที่ โดยเฉพาะอย่างยิ่งการผิดนัดชำระหนี้ ให้ปฏิบัติตามข้อกำหนดดังต่อไปนี้:
 - 7.6.1 เมื่อสิ้นสุดระยะเวลาที่กำหนดไว้อย่างเหมาะสม ให้ลูกค้าแก้ไขการกระทำผิดหน้าที่ดังกล่าวนั้น เคิร์ชมีสิทธิในการบอกเลิกสัญญาและนำสินค้าอันเป็นหลักประกันดังกล่าวกลับคืนมาได้ โดยลูกค้ามีหน้าที่ต้องคืนสินค้าอันเป็นหลักประกันดังกล่าวนี้ให้แก่เคิร์ช ทั้งนี้ บทบัญญัติตามกฎหมายซึ่งเกี่ยวข้องกับการกำหนดระยะเวลาสิ้นสุดจะไม่มีผลกระทบแต่อย่างใด
 - 7.6.2 ในการบังคับใช้สิทธิในการยึดหน่วงกรรมสิทธิ์ดังกล่าวและการนำสินค้าอันเป็นหลักประกันกลับคืน เคิร์ชไม่จำเป็นต้องบอกเลิกสัญญา ขณะเดียวกันการดำเนินการดังกล่าวข้างต้นหรือการยึดสินค้าอันเป็นหลักประกันก็ไม่มีผลให้เคิร์ชบอกเลิกสัญญาได้ เว้นแต่เคิร์ชจะไต่ระบุไว้อย่างชัดเจน

8. ความชำรุดบกพร่องของสินค้า

ความรับผิดชอบของเคิร์ชเกี่ยวกับความชำรุดบกพร่องของสินค้าให้เป็นไปตามที่กำหนดไว้ดังต่อไปนี้:

- 8.1 ภายใต้ข้อกำหนดที่ระบุไว้ในวรรคต่อไป รายละเอียดเกี่ยวกับคุณภาพของสินค้าพอยล์ให้เป็นไปตามที่กำหนดไว้ในรายละเอียดทางเทคนิค (“รายละเอียดทางเทคนิค”) ของพอยล์แต่ละประเภท เคิร์ชจะไม่รับผิดชอบในความชำรุดบกพร่องของสินค้าซึ่งเกี่ยวข้องกับคุณภาพที่ไม่ได้ระบุไว้โดยเฉพาะในรายละเอียดทางเทคนิคดังกล่าว โดยลูกค้าจะต้องรับผิดชอบแต่เพียงผู้เดียวในการตรวจสอบความเหมาะสมของพอยล์ตามวัตถุประสงค์การใช้งาน ทั้งนี้ เคิร์ชจะไม่รับผิดชอบในความชำรุดบกพร่องของสินค้าพอยล์ซึ่งไม่ได้ใช้กับซับสเตรท (substrate) ภายในระยะเวลาการเก็บรักษาที่นานที่สุดตามที่กำหนดไว้ในรายละเอียดทางเทคนิคเกี่ยวกับพอยล์ประเภทนั้น ๆ
- 8.2 ในกรณีที่สินค้าพอยล์ที่ส่งมอบซึ่งมีคุณภาพไม่ตรงตามที่กำหนดไว้ในรายละเอียดทางเทคนิค (“ความชำรุดบกพร่องของสินค้า”) ในเวลาที่มีการโอนความเสี่ยง เคิร์ชสามารถเลือกที่จะซ่อมแซมพอยล์นั้นหรือส่งมอบพอยล์ใหม่ให้แก่ลูกค้าโดยไม่คิดค่าใช้จ่ายได้ (“การดำเนินการภายหลัง”)
- 8.3 การดำเนินการภายหลังดังกล่าวในข้อ 8.4 ไม่ถือว่าเป็นการเริ่มต้นระยะเวลาใหม่
- 8.4 การเรียกร้องเกี่ยวกับความชำรุดบกพร่องของสินค้าที่เกิดขึ้นก่อนหรือในขณะที่ส่งมอบจะสิ้นสุดลงภายในระยะเวลา 1 ปีนับแต่เวลาที่ได้พบเห็นความชำรุดบกพร่อง ส่วนการเรียกร้องเกี่ยวกับความชำรุดบกพร่องของสินค้าที่เกิดขึ้นภายหลังการส่งมอบจะสิ้นสุดลงภายในระยะเวลา 12 เดือนนับจากเวลาส่งมอบ ข้อกำหนดนี้ถือเป็นเงื่อนไขบังคับกับก่อนของระยะเวลาการรับประกันสินค้าตามที่กำหนดไว้ในข้อ 8.4 นี้สำหรับพอยล์ที่นำไปใช้กับซับสเตรท (substrate) ภายในระยะเวลาเก็บรักษาที่นานที่สุดตามที่กำหนดไว้ในรายละเอียดทางเทคนิคเกี่ยวกับพอยล์
- 8.5 ลูกค้าต้องแจ้งให้เคิร์ชทราบเป็นหนังสือหรือลายลักษณ์อักษรโดยไม่ชักช้าเกี่ยวกับความชำรุดบกพร่อง โดยหนังสือแจ้งความชำรุดบกพร่องดังกล่าวต้องระบุรายละเอียดของระบบปิดผนึกที่เกี่ยวข้องกับสินค้าที่ส่งมอบ (หมายเลขรุ่น แถบบาร์โค้ด) ทั้งนี้ เคิร์ชจะไม่รับผิดชอบต่อความชำรุดบกพร่องใด ๆ ในกรณีที่ลูกค้าไม่ได้แจ้งให้เคิร์ชทราบเป็นลายลักษณ์อักษรหรือมีการแจ้งเป็นลายลักษณ์อักษรแต่ล่าช้าอย่างไม่เหมาะสม
- 8.6 ในกรณีที่เคิร์ชไม่ได้มีโอกาสและเวลาเพียงพอที่จะดำเนินการภายหลังได้ เคิร์ชไม่ต้องรับผิดชอบใดๆ ต่อความชำรุดบกพร่องของสินค้า

แต่ข้อกำหนดนี้จะไม่ใช้บังคับในกรณีการกระทำผิดโดยเจตนา หรือการกระทำโดยประมาท หรือการกระทำอันเป็นอันตรายต่อร่างกาย หรือการพ้นวิสัยในเบื้องต้น ซึ่งต้องรับผิดชอบตามกฎหมาย ทั้งนี้ ข้อกำหนดนี้ไม่ได้มีความหมายเป็นนัยว่าจะมีการเปลี่ยนแปลงภาระการพิสูจน์ซึ่งจะเป็นผลเสียหายต่อลูกค้า โดยสิทธิของลูกค้าในการบอกลิขสัญญาซึ่งยังไม่ได้รับผลกระทบแต่อย่างใด

11.2 ในกรณีที่เกิดเหตุสุดวิสัยอันไม่อาจเห็นได้ (ข้อ 6.2) ซึ่งส่งผลให้เกิดการเปลี่ยนแปลงที่สำคัญทางการเงิน หรือการเปลี่ยนแปลงรายละเอียดเกี่ยวกับสินค้าที่ส่งมอบ หรือส่งผลกระทบต่อธุรกิจของเคิร์ช สัญญาฉบับนี้สามารถเปลี่ยนแปลงได้ตามความเหมาะสมภายใต้หลักสุจริต ในกรณีที่มิใช่เหตุในทางการเงิน เคิร์ชมีสิทธิบอกลิขสัญญาได้ ทั้งนี้ หากเคิร์ชใช้สิทธิในการบอกลิขสัญญา เคิร์ชจะแจ้งเป็นลายลักษณ์อักษรให้ลูกค้าทราบโดยทันทีภายหลังจากที่เคิร์ชได้ทราบถึงนัยสำคัญของเหตุดังกล่าวแล้ว ถึงแม้ลูกค้าได้เห็นชอบกับการขยายระยะเวลาส่งมอบในเบื้องต้นแล้วก็ตาม

12. การเรียกร้องค่าเสียหายในกรณีอื่นๆ

12.1.1 ลูกค้าไม่สามารถเรียกร้องค่าเสียหายใด ๆ ไม่ว่าจะเป็นความเสียหายอันเกิดจากความสัมพันธ์ตามหน้าที่หรือเกิดจาการละเมิดหรือไม่ก็ตาม

12.1.2 เคิร์ชจะจัดหาคู่มือและคำแนะนำให้แก่ลูกค้าโดยสุจริตและโดยไม่จำเป็นต้องรับผิดชอบใด ๆ ต่อลูกค้า ทั้งนี้ ลูกค้ายังคงมีหน้าที่และความรับผิดชอบแต่เพียงผู้เดียวในการตรวจสอบการใช้ฟอยล์ตามวัตถุประสงค์ของสินค้าที่กำหนดนี้จะใช้บังคับแม้ว่าเคิร์ชจะได้ทราบถึงการใช้นี้ของลูกค้า

12.1.3 ข้อ 12.1.1 และ ข้อ 12.1.2 ข้างต้น จะไม่นำมาไว้ใช้บังคับกับในกรณีที่เข้าไปตามที่กำหนดไว้ในพระราชบัญญัติว่าด้วยความรับผิดชอบต่อความเสียหายที่เกิดขึ้นจากสินค้าที่ไม่ปลอดภัย หรือในกรณีการกระทำผิดโดยเจตนา หรือการกระทำโดยประมาท หรือการเกิดอันตรายต่อร่างกาย หรือการกระทำผิดภาระหน้าที่อันสำคัญตามที่กำหนดไว้ในสัญญา ซึ่งมีผลผูกพันให้ต้องรับผิดชอบตามกฎหมาย

12.1.4

ความรับผิดของเคิร์ชต่อความเสียหายที่เกิดจากการไม่ปฏิบัติตามชำระหนี้ในข้อสาระสำคัญของสัญญาจะจำกัดเพียงความเสียหายที่สามารถเห็นได้โดยปกติในทางสัญญาเท่านั้น เว้นแต่ในกรณีการกระทำผิดโดยเจตนา หรือการกระทำโดยประมาท หรือการกระทำอันเป็นอันตรายต่อร่างกาย

12.2 ครอบคลุมที่เคิร์ชไม่ต้องรับผิดชอบหรือรับผิดชอบอย่างจำกัดตามที่กำหนดไว้ในข้อ 12 ให้นำข้อกำหนดนี้มาใช้บังคับสำหรับความรับผิดชอบส่วนตัวของลูกค้า บุคลากร พนักงาน และตัวแทนอื่น ๆ ของเคิร์ช อย่างไรก็ตาม ข้อกำหนดนี้จะไม่ใช้บังคับกับตัวแทนของเคิร์ชที่ได้รับมอบอำนาจตามกฎหมายและผู้บริหารอาวุโสของเคิร์ช

12.3 ในกรณีที่ลูกค้ามีสิทธิในการเรียกร้องค่าเสียหายจากความชำรุดบกพร่องของสินค้าตามที่กำหนดไว้ในข้อ 12 ข้อกำหนดนี้จะไม่มีผลใช้บังคับเมื่อพ้นกำหนดระยะเวลาตามที่ระบุไว้ในข้อ 8.4 อย่างไรก็ตาม ในกรณีที่มีการเรียกร้องค่าเสียหายอันเนื่องมาจาก การกระทำผิดโดยเจตนา และความเสียหายที่เกิดขึ้นตามที่บัญญัติไว้ในพระราชบัญญัติว่าด้วยความรับผิดชอบต่อความเสียหายที่เกิดขึ้นจากสินค้าที่ไม่ปลอดภัย ให้นำข้อกำหนดเกี่ยวกับความตามกฎหมายมาใช้บังคับ

12.4 บทบัญญัติในข้อ 12 นี้จะไม่กระทบต่อการพิสูจน์แต่อย่างใด

13. การรักษาความลับ

13.1 หากไม่ได้รับการยินยอมเป็นหนังสือจากคู่สัญญาอีกฝ่ายหนึ่ง คู่สัญญาทั้งสองฝ่ายไม่สามารถส่งต่อเอกสาร ความรู้และข้อมูล เครื่องมือ แม่พิมพ์ ตัวอย่างแบบจำลอง ประวัติ ภาพวาด ข้อมูลมาตรฐาน ต้นฉบับ และเอกสารด้านเทคนิคอื่น ๆ ไม่ว่าจะเป็นสื่อข้อมูลหรือไม่ก็ตาม (“ข้อมูล”) ให้แก่บุคคลที่สาม หรือใช้ข้อมูลดังกล่าวเพื่อวัตถุประสงค์อื่นนอกเหนือไปจากวัตถุประสงค์ที่กำหนดไว้ในสัญญา อย่างไรก็ตาม ข้อกำหนดนี้จะไม่ใช้บังคับกับข้อมูลอันเป็นที่รับรู้กันโดยทั่วไปหรือเป็นที่รับรู้ก่อนแล้วโดยฝ่ายรับข้อมูลซึ่งไม่มีหน้าที่ในการรักษาความลับของข้อมูลดังกล่าว ในเวลาที่ได้รับข้อมูลนั้น ซึ่งได้รับมาจากบุคคลที่สาม หรือเป็นข้อมูลที่พัฒนาโดยฝ่ายรับข้อมูลนั้น

13.2 ลูกค้าต้องส่งคืนข้อมูลให้แก่เคิร์ชโดยไม่ชักช้าในกรณีที่มิได้มีการตกลงทำสัญญา โดยลูกค้าไม่สามารถยึดหน่วยงานสิทธิ์เอาไว้ได้

13.3 หน้าที่ในการรักษาความลับดังกล่าวจะยังคงมีผลใช้บังคับต่อไป ไม่ว่าหลังจากการส่งมอบสินค้า หรือหลังจากมีการบอกลิขสัญญาแล้ว

14. เขตอำนาจศาล

เขตอำนาจศาลรวมทั้งที่เกี่ยวกับเช็คและตัวเงินจะอยู่ที่ประเทศไทยเท่านั้น

15. กฎหมายที่ใช้บังคับ

ข้อกำหนดและเงื่อนไขนี้จะอยู่ภายใต้บังคับของกฎหมายประเทศไทยเท่านั้น โดยจะไม่อยู่ภายใต้บังคับของบทบัญญัติแห่งอนุสัญญาสหประชาชาติว่าด้วยสัญญาซื้อขายสินค้าระหว่างประเทศฉบับวันที่ 11 เมษายน 2523